

(1) Biased-but-reversible Set

a. Active, canonical

Köpek-ler adam-ı ısır-dı sanır-ım.  
dog-PL man-ACC bite-PST think-1SG  
'I think the dogs bit the man.'

b. Passive, canonical

Adam-lar köpek tarafından ısır-ıl-dı.  
man-PL dog by bite-PASS-PST  
sanır-ım  
think-1SG  
'I think the men were bitten by the dog.'

c. Active, reversed

Adam-lar köpeğ-i ısır-dı sanır-ım.  
man-PL dog-ACC bite-PST think-1SG  
'I think the men bit the dog.'

d. Passive, reversed

Köpek-ler adam tarafından ısır-ıl-dı sanır-ım.  
dog-PL man by bite-PASS-PST think-1SG  
'I think the dogs were bitten by the man.'

(2) Irreversible Set

a. Active, canonical

Şef-ler önlüğ-ü giy-di sanır-ım.  
chef-PL apron-ACC wear-PST think-1SG  
'I think the chefs wore the apron.'

b. Passive, canonical

Önlük-ler şef tarafından giy-il-di sanır-ım.  
apron-PL chef by wear-PASS-PST think-1SG  
'I think the aprons were worn by the chef.'

c. Active, reversed

Önlük-ler şef-i giy-di sanır-ım.  
apron-PL chef-ACC wear-PST think-1SG  
'I think the aprons wore the chef.'

d. Passive, reversed

Şef-ler önlük tarafından giy-il-di sanır-ım.  
chef-PL apron by wear-PASS-PST think-1SG  
'I think the chefs were worn by the apron'